

Feuerthaler Anzeiger



Amtliches Publikationsorgan für Feuerthalen und Langwiesen • Herausgeber: Politische Gemeinde Feuerthalen

713. Schweizer Freudenfest

«En firleche 1. August mitenand»

Petrus muss ein Schweizer sein. Zum diesjährigen Bundes-Zmorge am 1. August jedenfalls liess er die Sonne strahlen, und dies wiederum lockte Jung und Alt hinterm Ofen hervor.



«Grosser» Schweizer.

Fotos: js.



«Kleiner» Schweizer.



«Full house».



Das wunderbare Buffet.



Es ist nie zu früh...

js. Schon weit vor neun Uhr fanden sich viele hungrige «Zmörgerler» auf dem Pausenplatz des Schulhauses Stumpfenboden ein. Fleissige Hände des Frauenchors Feuerthalen und des Feuerwehrvereins Ausseramt hatten für ein «gluschtiges» Frühstücksbuffet gesorgt. Nebst dem traditionellen Bundesweggen mit Schweizerfänhli gabs auch verschiedene Sorten Brot, Butter, Konfi und sensationelle Käse- und Fleischplatten. Aber auch für die Kleineren war alles da, was auf dem Kinderfrühstückstisch so beliebt ist: Nutella, Cornflakes, Sugar Smacks und so weiter. Nach kurzem Anstehen am Buffet suchte sich jeder sein Plätzchen an einem der Festbänke. Schon bald plauderte man mal links mal rechts mit Bekannten oder soeben neu kennen gelernten Dorfbewohnern über die bereits erlebten oder noch bevor-

stehenden Ferientage und das abendliche Feuerwerk. Da es dieses Jahr oft genug (!) geregnet hat, wurde kein Feuerwerksverbot ausgesprochen, was vor allem die Jungen (und jung Gebliebenen) sehr freute.

Auch Werner Künzle meldete sich kurz zu Wort und wünschte allen Anwesenden «en Guete». Schon bald war es zwölf Uhr und Zeit, den gemütlichen Ort des Beisammenseins zu verlassen. Alle Jahre wieder ist dieser Anlass ein gelungenes Fest, und wir freuen uns schon heute auf den 1. August 2005!

Herzlichen Dank allen Helferinnen und Helfern für ihren Einsatz.



Auch fleissige Helfer brauchen eine Pause.

AZA
8245
Feuerthalen

Aus dem Inhalt

Sonniger 1. August	1
Musikalische Reise	2
Garten als Landeplatz	3
Königliches Lager in Ems	5
Kirche auf Wanderschaft	6
90 und immer noch rüstig	7
Kirchzettelt/ Veranstaltungen	8

Musikreise des Musikvereins Feuerthalen

Auf den «Spuren» des Präsidenten

In diesem Jahr führte die Musikreise des MVF in die Heimat des Präsidenten Matthias Fischer. Der Musikverein Uissigheim, bei dem unser Präsident mehr als zehn Jahre musiziert hat und einige Jahre im Vorstand tätig war, feierte mit einem grossen Fest vom 16. bis 19. Juli sein 50-jähriges Bestehen.



Der Präsident des MVF Matthias Fischer bei der Übergabe der Gastgeschenke an den Präsidenten des Musikvereins Uissigheim.

Die Musikerinnen und Musiker des MVF haben sich am Freitagabend um 18.00 Uhr zur Abfahrt beim Probelokal eingefunden und sich dann mit dem Car auf die Reise gemacht. Über die Autobahn, vorbei an Stuttgart und Heilbronn, immer in nördlicher Richtung, ist der Car dann um 21.30 Uhr am Übernachtungsort Tauberbischofsheim eingetroffen. Einige

besuchten noch den Beat-Abend, den ersten Anlass des viertägigen Festes, während die anderen noch im Städtchen gemütlich zusammensassen. Das abwechslungsreiche Programm startete am Samstag nach dem Frühstück mit einem Geburtstagsständchen für die Mutter des Präsidenten. Mit grosser Freude lauschten sie und ihr Mann sowie einige

neugierige Nachbarn den Klängen des Musikvereins Feuerthalen. Nach einem kleinen Apéro ging die Fahrt nach Wertheim. In der Stadt, in der Tauber und Main zusammenfliessen, gibt es neben der Burg und dem Glasmuseum noch viel zu sehen. Das gemeinsame Mittagessen bildete den Abschluss in Wertheim, denn anschliessend führte uns der Weg in ein Einkaufszentrum im amerikanischen Stil, dem «Wertheim Village», ein Outlet Shopping Center. Vom «Lädle» etwas müde, konnten wir uns nach einer kurzen Carfahrt in einem kühlen Weinkeller niederlassen und einen Querschnitt Tauber-Fränkischer Weine geniessen. Um den Tag noch gänzlich abzurunden, besuchten wir am Abend das Jubiläumsfest.

Das Abendprogramm begann mit einer Marschmusikdemonstration von 14 Musikvereinen

durchs ganze Dorf. Anschliessend unterhielt eine Acht-Mann-Blaskapelle mit elektronischer Unterstützung das Festzelt und lud zum Mitsingen, Mitschunkeln und Tanzen ein.

Ein weiteres Highlight im Programm der diesjährigen Musikreise war die Besichtigung des Fechtzentrums Tauberbischofsheim. Das Fechtzentrum ist nicht nur der Sitz des Fechtclubs Tauberbischofsheim, sondern auch Bundesleistungszentrum für den Fechtsport sowie Olympiastützpunkt.

Den Höhepunkt, nicht nur für unseren Dirigenten Bruno Moretti, sondern für jeden Musiker des MVF und auch für viele Zuschauer, bildete die Marschmusikparade am Sonntagnachmittag. Der Musikverein Feuerthalen führte als erste Musikkapelle nach einer Reitergruppe und dem Vorstandsteam des Jubiläumsvereins den Festzug mit 13 Musikvereinen und einigen anderen örtlichen Vereinen an. In gewohnter Art und Weise zeigte sich der Verein von seiner besten Seite und präsentierte eine hervorragende Marschordnung und die dazugehörige Disziplin.

Nachdem der Präsident des gastgebenden Vereins die am Festzug teilnehmenden Vereine im Festzelt begrüsst hatte, gab der Musikverein Feuerthalen noch fünf weitere Stücke auf der Bühne im Festzelt zum Besten. Leider mussten wir dann kurz nach 17.00 Uhr die Heimreise antreten und das Fest und die neu gewonnenen Musikfreunde verlassen. Kurz vor 21.00 Uhr hat der Car dann alle in Feuerthalen wieder wohlbehalten abgesetzt.

Es war eine schöne Reise, die sicherlich noch lange in Erinnerung bleiben wird.



Im Vordergrund das Vorstandsteam des Musikvereins Uissigheim, gefolgt vom Musikverein Feuerthalen beim Festzug.

Fotos: Matthias Fischer

Musikverein Feuerthalen

Aus dem Bezirk

«Frauenbilder – Wenn die Schönheit ins Alter kommt»

«Ich wünsche den Frauen Mut und Geduld, ein eigenes Schönheitsideal zu entwickeln», sagt eine Frau im Videofilm «Frauenbilder – Wenn die Schönheit ins Alter kommt». Jung und Alt, Frau und Mann äussern sich in kurzen Interviewsequenzen zum Thema Schönheit nach 40. «Es ist eine Kränkung, zu merken, dass man älter ist. Damit muss ich umgehen, sonst wär ich ja im Paradies», meint etwa ein Mittvierziger. Im Film wird schnell einmal klar, dass alle eine ganz eigene Definition davon haben, was schön ist.

eg. Das Video von Isabelle Cart zum Thema Schönheit ist ein Teil des Zyklus «Mitten im Leben – und jetzt?» und dient als Diskussionsanregung für eine FemmesTISCHE - Veranstaltung. Die dreiteilige Projekt-Thematik, unter anderen initiiert von der Suchtpräventionsstelle Andelfingen, stellt Menschen nach 40 in den Mittelpunkt. Die beiden anderen Teile widmen sich den Themen Auszug der Kinder (März bis

Juni 2004) und Wechseljahre (November 2004 bis April 2005).

«Voll easy»

Die Pubertät ist anstrengend und spannend....

Himmelhoch jauchzend – zu Tode betrübt, erstes Verlieben, erster Liebeskummer, erster Rausch, Pickel... Jugendliche sind in der Pubertät mit Veränderungen in verschiedensten

Lebensbereichen konfrontiert. In dieser Zeit sind sie neugierig und voller Ideen, aber auch unsicher und verletzlich. Studierende der Höheren Fachschule für Sozialpädagogik Luzern haben junge Menschen zum turbulenten Lebensabschnitt Pubertät interviewt. Das entstandene Video zeigt ihre Sicht der Dinge. Wie es Eltern damit geht und wie die unvermeidlichen Konflikte konstruktiv und «wachstumsfördernd» gestaltet

FemmesTISCHE

Sie interessieren sich an einem FemmesTISCH zu einem dieser Themen teilzunehmen, als Teilnehmer beziehungsweise Teilnehmerin oder Gastgeberin? Fragen Sie die FemmesTISCHE-Moderatorin aus Ihrer Umgebung oder rufen Sie uns an:

052 304 26 13

Rahel Finger, Suchtprävention Bezirk Andelfingen

052 304 26 39

Nadja Merz, Geschäftsstelle Elternbildung Bezirk Andelfingen

Ein Projekt des ateliers für kommunikation und des Schweizerischen Bundes für Elternbildung.

Unterstützt von Radix Gesundheitsförderung im Auftrag des Bundesamtes für Gesundheit (BAG) und der Gesundheitsförderung Schweiz.

werden können ist Thema an FemmesTISCHE - Veranstaltungen vom Juli bis Oktober im Bezirk Andelfingen.

Über den Wolken

Helikopterlandeplatz im Garten

Die einen geniessen ihren Geburtstag mit einer Schifffahrt, die anderen gehen fein essen, und dann gibt es noch solche, bei denen der Helikopter gleich im eigenen Garten landet.

fb. Heinz Oster aus Feuerthalen beschenkte sich zu seinem 50. Geburtstag gleich selber. Schon immer wünschte er sich einen Helikopterflug – ein Traum, der an diesem speziellen Tag in Erfüllung ging. Auf der Wiese vor seinem Chalet am Kirchweg 57 lag eine grosse Schweizerflagge ausgebreitet, die dem Helipiloten als Landemarkierung dienen sollte. Via Handy lotste Heinz Oster den Helikopter in seinen Garten.

Die Himbeeren und andere Gewächse wurden zwar durch die Rotorblätter des Helis mächtig durchgeschüttelt, überstanden aber die Landung und den nachfolgenden Start praktisch unbeschadet. Ebenfalls durch die Lüfte schweben durften auch drei Freunde Osters, die erst kurzfristig von ihrem Glück erfuhren.



Heinz Oster betätigt sich als Fluglotse.



In den Genuss des einmaligen Erlebnisses kamen auch Heinz Osters Freunde.

Fotos: fb

Gemeinderatskanzlei

Öffnungszeiten im Gemeindehaus

Am Freitag, 20. August 2004, bleiben die Schalter der Gemeindeverwaltung Feuerthalen und des Betriebsamtes Ausseramt wegen Geschäftsausflug den ganzen Tag geschlossen.

Das Notariat ist normal geöffnet.

Bei Todesfall wenden Sie sich bitte an den Bestattungswart (Telefon 052 659 25 75).

Wir danken für das Verständnis.

8245 Feuerthalen, 13. August 2004

Gemeinderat Feuerthalen



Gemeinde Feuerthalen

Bauamt

Bauprojekte

Politische Gemeinde Feuerthalen, vertreten durch den Gemeinderat Feuerthalen, Trüllergasse 6, 8245 Feuerthalen; Grundeigentümerin Generali Personenversicherungen, Soodmattstrasse 10, 8134 Adliswil; Neubau Bushäuschen Haltestelle «Lindenbuck», Kat.-Nr. 2263, W 2,5 m³/m², Vogelsangstrasse, 8246 Langwiesen.

Die Pläne liegen in der Gemeinderatskanzlei Feuerthalen während 20 Tagen, vom Datum der Ausschreibung an gerechnet, zur Einsicht auf.

Begehren um die Zustellung von baurechtlichen Entscheidungen sind innert 20 Tagen, vom Datum der Ausschreibung an gerechnet, bei der Baubehörde (Gemeinderat) schriftlich zu stellen. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheides (§§ 314 bis 316 PBG).

8245 Feuerthalen, 13. August 2004

Gemeinderat Feuerthalen



Gemeinde Feuerthalen

Gemeinderatskanzlei

Giftsammlung

Es findet in der Gemeinde wieder einmal eine ausserordentliche Gelegenheit statt, all die speziellen Pflückerchen und chemischen Substanzen kostenlos loszuwerden.

Folgende flüssigen oder pulverförmigen Substanzen können abgegeben werden:

- Farben, Lösungs-, Reinigungs-, Holzschutz- und Pflanzenschutzmittel
- Dünger, Säuren, Laugen, Chemikalien
- Medikamente

Datum	Montag, 23. August 2004
Zeit	17.00 - 18.00 Uhr
Ort	Werkhof Feuerthalen, Eingang Stadtweg

Weitere Informationen	Gemeinderatskanzlei Feuerthalen, Telefon 052 647 47 47
-----------------------	--

8245 Feuerthalen, 13. August 2004

Gemeinderat Feuerthalen



Gemeinde Feuerthalen

Gemeinderatskanzlei

Urnengang vom 26. September 2004

Eidgenössische Vorlagen

1. Bundesbeschluss vom 3. Oktober 2003 über die ordentliche Einbürgerung sowie über die erleichterte Einbürgerung junger Ausländerinnen und Ausländer der zweiten Generation.
2. Bundesbeschluss vom 3. Oktober 2003 über den Bürgerrechtserwerb von Ausländerinnen und Ausländern der dritten Generation.
3. Volksinitiative vom 26. April 2002 «Postdienste für alle».
4. Änderung vom 3. Oktober 2003 des Bundesgesetzes über die Erwerbsersatzordnung für Dienst Leistende in Armee, Zivildienst und Zivilschutz.

Kantonale Vorlagen

1. Gesetz über den mittelfristigen Ausgleich der Laufenden Rechnung (Sanierungsprogramm 04).
2. Volksinitiative «Höhere Kinderzulagen für alle».

Ausübung des Stimmrechts

- Bei der Stimmabgabe muss der weisse Stimmrechtsausweis abgegeben werden.
- Jedermann kann brieflich abstimmen.
- Die Urne auf der Gemeinderatskanzlei ist ab Erhalt des Stimmmaterials während den Schalteröffnungszeiten geöffnet.
- Die Stellvertretung kann durch eine im gleichen Haushalt wohnende stimmberechtigte Person erfolgen.

i Beachten Sie die ständig aktualisierten Informationen im Internet unter www.feuerthalen.ch.

8245 Feuerthalen, 13. August 2004

Gemeinderat Feuerthalen
Gemeinderatskanzlei Feuerthalen

Gemeinde Feuerthalen

Aktuell auf www.feuerthalen.ch

- ▶ Abstimmungen vom 26. September
- ▶ Gratis Kleininserate
- ▶ Bahnlinie Feuerthalen–Schaffhausen
- ▶ Info-Netz: Die nützliche Link-Sammlung

Haben Sie den Newsletter schon abonniert?

Sommerlager der Pfadiabteilung Feuerthalen

Auf der Suche nach König Artus

Am 10. Juli machten wir uns auf, um König Artus und den Heiligen Gral zu suchen. «Sofort ging es an die Arbeit. Es galt Schlafplatz, Küche, Materialzelt, WC und Sarasani schnellstmöglich aufzustellen.»

Nachdem wir selbstständig unsere Ritterstadt in Domat/Ems GR aufgebaut hatten, waren wir bereit für neue Abenteuer. Diese liessen auch nicht lange auf sich warten. Schon in der zweiten Nacht suchte uns Morgain, eine Fee mit dunkler Magie, auf, und wir mussten fünf Kindern einen Decknamen (Pfadnamen) geben, damit sie geschützt waren. Um etwa 1.20 Uhr weckten uns die Ritter der Tafelrunde mit neuartigem Sound. Sie hatten eine Feuerspur entdeckt.

Am Montag fanden auch die Bienli und Wölfe den Weg ins Lager, und wir hatten neue, motivierte Knappen für unsere Suche. So wagten wir uns am Mittwoch auf eine ausgedehnte Expedition. Die Pfadisli und Pfader durchwanderten das Dom-

leschg und übernachteten in selbst gebauten Blachenzelten. «Der zweite Tag des Haikes begann mit einem ruckartigen Blachen-über-Kopf-Wegzieher der Leiter. Wir haben nämlich in einem Berliner geschlafen.» Glücklicherweise fanden sie Artus' Schwert Excalibur. Die Jüngeren erkundeten die Region um den Lag La Cresta. Der erfrischende Bergsee und die Badi anderntags spendeten uns neue Energie. «Wir waren baden und «go chrömlä». Es war sehr toll.» Mit den gesammelten Hinweisen gelang es uns am Samstag, König Artus, zwar ohne Kelch, aber gesund zu finden. Somit hatten wir unser erstes Ziel erreicht. Die Teilnehmer der ersten Stufe hatten so viel Mut, Ausdauer und Teamgeist bewiesen, dass sie von Ar-

tus zu Rittern geschlagen wurden und deshalb die Heimreise antreten konnten. «Wir haben Ausdauer beweisen müssen, indem wir ein Geländespiel gemacht haben.» Die Älteren, motiviert durch das schöne Sommerwetter, halfen Artus, noch den Heiligen Gral zu suchen. Nach dem Abbau des Ritterreiches am Dienstag reisten auch die Teilnehmer der zweiten Stufe müde, aber mit vielen schönen Erinnerungen wieder ins Unterland.

Bericht der Lagerleitung mit Zitaten von den Teilnehmern



Action pur im Pfadilager.

Fotos: Cornelia Marty



Kurze Verschnaufpause.



Geschützter Unterstand.



Lagerleben.

Rheingassfest

Samstag, 14. August 2004

- Gemütliches Zusammensitzen
- Festwirtschaft

Freuen Sie sich auf kulinarische Köstlichkeiten!

Festbeginn 17.00 Uhr

Das Fest findet nur bei schöner Witterung statt.

Auf Ihren Besuch freut sich der Ortsverein Langwiesen

Sie bauen? Wir gestalten!

schreiner4you.ch

Peter Gasser Schreinerei AG 8245 Feuerthalen
Innenausbau Küchen nach Mass Spezial-Möbel Bodenbeläge Glaserei Reparaturen
Tel. 052 659 23 77 Fax 052 659 42 77 peter@gasser-schreinerei.ch

Tag der Degustation

am 28. August 2004 in Langwiesen

Wir feiern fünfjährige Durchführung

In der Hoffnung, dass das Wetter mitspielt (der Anlass findet jedoch auch ohne dessen Mitwirken statt) und alle gute Laune haben, würde es mich freuen, wenn ich an diesem Tag ganz viele Leute begrüßen dürfte, die meine eingemachten Sachen degustieren und eventuell auch kaufen wollen.

Ich werde **ab 10.00 Uhr** für Sie da sein. Für das leibliche Wohl wird auch diesmal wieder gesorgt sein.

Ich freue mich schon heute auf viele Interessierte und auf gemütliche Stunden.

Conny Loretz

Löwengässli 3, 8246 Langwiesen, Telefon 052 654 33 36

Reformierte Kirche Feuerthalen-Langwiesen Einladung zum Gemeindeausflug

Wir laden alle, die Lust haben, sich mit Thema «Das reformierte Zürich und sein Kirchenleben» zu befassen, zu diesem Ausflug am Samstag, 4. September ein.

Wir reisen mit dem Zug (Kollektivbillet) und treffen uns um 9.00 Uhr in der Schalterhalle des Bahnhofs Schaffhausen. (Bei der telefonischen Anmeldung gleich angeben, ob Halbtax oder nicht.) Der ungefähre Tagesfahrplan sieht so aus: 9.00

bis 10.00 Uhr Fahrt nach Zürich. 10.00 bis 11.00 Uhr Besuch der Bahnhofkirche mit Führung.

Anschliessend per Tram zum Bürkliplatz. 11.30 bis 13.00 Uhr kleine Schifffahrt Thalwil – Erlimbach mit Mittagessen (Egli-

filet oder, wers vegetarisch mag, chinesisches Nudelgericht). 13.30 bis 15.30 Uhr Führung durch das reformierte Zürich und sein Kirchenleben (Grossmünsterturm, Wasserkirche und so weiter). 16.00 bis 17.00 Uhr Kaffee in der «Öpfel-

kammer», alter Raum. 17.00 bis 18.00 Uhr Rückfahrt mit der SBB nach Schaffhausen. Es ist das erste Mal, dass wir einen Gemeindeausflug organisieren, und wir hoffen, dass viele von Ihnen sich dafür interessieren.

Kostenbeitrag 30 Franken, alles inklusive, ausser Getränke.


Anmeldung an unser Sekretariat bis spätestens 30. August. Telefon 052 659 26 21, Montag und Mittwoch 8.00 bis 11.00 Uhr

Reformierte Kirchenpflege

ESTÉE LAUDER ZEIT FÜR EIN GESCHENK

**ESTÉE LAUDER
ZEIT
FÜR EIN
GESCHENK**

IHR GESCHENK
Ein elegantes Beauty-Necessaire, gefüllt mit erstklassigen Hautpflegeprodukten, verführerischen Farben und einer sinnlichen Duftüberschussung. Gratis beim Kauf von Estée-Lauder-Produkten ab Fr. 60.-, während den Estée-Lauder-Beratungswochen bis 28. August 2004.
Ein Geschenk pro Kunde und nur solange Vorrat.



IMPULS DROGERIE SENN
Coop RhyMarkt, 8245 Feuerthalen
Tel. 052 654 09 05, Fax 052 654 09 06

KLEINInserate Gesucht

**Guggemusig
BÖLLE-FRÄSSER SH**
Wir suchen Neumitglieder, die Freude haben, «geile Musik» zu machen.

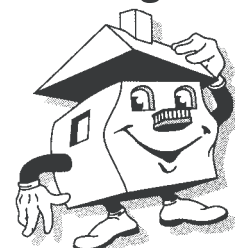
Kontakt: Telefon 079 635 98 90



**Hafner
Bike+Scooter**

Feuerthalen, Tel. 659 35 74

Heizungs- Anlagen



Huber+Bühler ag

Tel. 052 625 42 71
Mühlentalstrasse 12
8200 Schaffhausen

Spass an der Bewegung

«Äs isch wider Muki-Turne»

«Juhui! Mir gönd is Muki-Turne. Chömed doch au!»

Für alle interessierten Mütter mit Kindern ab drei Jahren, welche Spass und Freude am Turnen haben, findet das Muki-Turnen wieder statt.

Wir turnen jeden Freitag von 9.00 bis 10.00 Uhr in der Turnhalle Spilbrett. Start ist am 20.

August. Für Auskünfte stehe ich Ihnen gern zur Verfügung. Anmeldung bis spätestens Donnerstag, den 19. August bei Moni Zbinden.

Telefon 052 659 33 87

Goldene Hochzeit

50 Jahre verheiratet!

s.z. Ein halbes Jahrhundert Eheleben dürfen Trudi und Hansruedi Schaich am 20. August im Kreise ihrer Familie und guten Freunde feiern. Beide arbeiten immer noch fleissig in ihrem schönen Garten, der sehr viel Zeit in Anspruch nimmt, aber auch jung hält. Ein Rezept für

eine gute Ehe gibt es nicht, meinen sie, doch Respekt, Toleranz und Vertrauen seinen sehr wichtig in einer Partnerschaft. Wir gratulieren den beiden Jubilaren zu diesem freudigen Tag ganz herzlich und wünschen ihnen noch viele schöne gemeinsame Jahre.

Jubiläum

Jubilarin Ida Hänggi

Wer sie kennt, kann es kaum glauben: Am 23. August wird Ida Hänggi 80 Jahre alt. Trotz eines arbeitsintensiven und ereignisreichen Lebens, erfreut sie sich an guter Gesundheit, wachem Geist und enormer Lebensfreude.

Bis zum heutigen Tag meistert die rüstige Seniorin alle täglichen Pflichten noch selbst, zu denen auch ein grosser Garten und ihre geliebte Hündin Basca

gehört. Sie verfügt über ein enormes Allgemeinwissen und nimmt an allen aktuellen Geschehnissen teil. Stets ist ihre Türe und ihr Herz offen, dafür danken und lieben wir dich. Mögen uns noch viele gesunde, abwechslungsreiche und bewegende Jahre verbinden.

Deine Nachbarn und Freunde
Andrea und Peter Bühler, Langwiesen



Einladung zur 72. Generalversammlung
Dienstag, 17. August 2004, Restaurant Bahnhof, 8252 Schlatt

Beginn: 20.00 Uhr

Für Aktive obligatorisch. Passivmitglieder, Freunde, Gönner und erstmals auch interessierte **Junioreltern** sind herzlich willkommen.

Geburtstag

90 Jahre und kein bisschen müde

Am 21. August feiert Rosina Galusero in geistiger Frische ihren 90. Geburtstag.

Sie wurde 1914 in Biasca im Tessin geboren und kam später als junge Frau nach Schaffhausen. Dort lernte sie ihren Mann kennen, den sie bald darauf heiratete und mit ihm zwei Töchter hatte.

Mit Leib und Seele war sie 27 Jahre Wirtin im Restaurant Kastanienbaum. Ihr soziales Wesen hat uns Kinder sehr geprägt, sie hatte immer ein offenes Ohr für den Kummer anderer Leute. Über Jahre hinweg durften wir Kinder einem älteren Nachbarn das Essen unentgeltlich bringen.

Viel zu früh verstarb ihr Mann, sodass sie alleine mithilfe ihrer Töchter das Restaurant weiterführen musste. Nachdem sie ein

zweites Mal geheiratet hatte, übergab sie das Restaurant aus gesundheitlichen Gründen einer ihrer Töchter.

Nach dem Umzug ins Tessin wurde sie wieder gesund, doch leider verstarb ihr zweiter Mann durch eine schwere Krankheit.

Der Entschluss, nach 27 Jahren im Tessin nach Langwiesen zu ziehen, fiel ihr nicht leicht, aber zu unserer Erleichterung schloss sie bald Freundschaft mit der Nachbarin Rosa Schwarzmann. Zusammen geniessen sie den täglichen Spaziergang, um anschliessend beim Käfelä zu jassen.

Ihre Augenkrankheit hindert sie nicht daran, immer noch

sehr selbstständig in der altersgerechten Wohnung zu sein. Ohne ihre damalige Unterstützung könnten wir diese schöne Wohnqualität nicht geniessen, und wir hoffen, dass sie noch einige Jahre daran teilhaben kann.

Liebe Mutter, Nonna, Urgrossmutter, die ganze Familie wünscht dir noch viele fröhliche Stunden im Gütli, damit du auch deinen Urenkel heranwachsen sehen kannst.

Impressum

Der Feuerthaler Anzeiger erscheint jeden zweiten Freitag gemäss Erscheinungsplan und wird gratis in alle Haushaltungen von Feuerthalen und Langwiesen verteilt.

Redaktionskommission:

fb. Franziska Bienz, Vorsitzende
bu. Susanne Buntschu, stv. Vorsitzende
ch. Cornelia Heil
js. Janine Schiegg
ks. Kurt Schmid
sz. Sandra Zulauf

Adresse:

Redaktionskommission
Feuerthaler Anzeiger
Postfach 20, 8245 Feuerthalen
E-Mail: info@feuerthaleranzeiger.ch

Inseratenannahme und -verwaltung,

Druck und Administration:

Landolt AG, Grafischer Betrieb
8245 Feuerthalen
Telefon: 052 659 69 10; Fax: 052 659 36 11
E-Mail: info@feuerthaleranzeiger.ch
Website: www.feuerthaleranzeiger.ch

Redaktionsschluss:

Montag, 18 Uhr der Erscheinungswoche
Inseratenannahmeschluss:
Dienstag, 12 Uhr der Erscheinungswoche

Abonnementspreis: Fr. 20.–

Auflage: 1950 Exemplare

Reformierte Kirche

SO	15. Aug.	9.30 Uhr	Gottesdienst in Feuerthalen mit Pfarrer Christoph Maier, Schlatt Anschliessend Apéro Kollekte: Spendfonds
SO	22. Aug.	9.30 Uhr	Gottesdienst mit Pfarrer Peter Wabel Anschliessend «Jugo-Zmorge» Kollekte: Bahnhofkirche Zürich
Ferienende!			
MO	23. Aug.	15.45 Uhr	Werktagssonntagsschule im Zentrum
DI	24. Aug.	14.00 Uhr	Arbeitskreis der Frauen im Zentrum Anmeldung für den Mittagstisch bei: Margrit Brunner, Telefon 052 659 37 11 Elisabeth Hauser, Telefon 052 659 34 31 Vroni Wabel, Telefon 052 659 25 20 Anna-Mengia Wiesmann, Tel. 052 659 21 91
FR	27. Aug.	15.00 Uhr 17.30 Uhr	«Müsli-Treff» im Zentrum Projekt Domino im Zentrum (bis 20.30 Uhr)

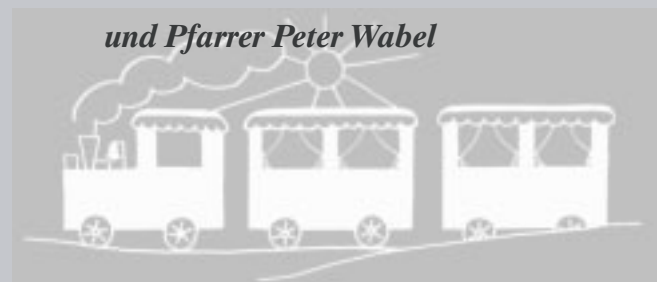
Voranzeige: Am Samstag, 4. September planen wir einen Gemeindeausflug! Siehe Inserat und Rubrik «KIRCHE».

Gemeindeausflug nach Zürich

«Das reformierte Zürich und sein Kirchenleben»

Freundlich laden ein:

**Kirchenpflege Feuerthalen
und Pfarrer Peter Wabel**



Samstag, 4. September 2004

Treffpunkt: 9.00 Uhr Bahnhof Schaffhausen
Rückkehr: 18.00 Uhr Bahnhof Schaffhausen
Anmeldung: Telefon 052 659 26 21, Montag und Mittwoch 8.00 bis 11.00 Uhr
Kostenbeitrag: 30 Franken, alles inklusive, ausser Getränke

Römisch-katholische Kirche

SA	14. Aug.	18.00 Uhr	Sonntagsmesse in Feuerthalen
SO	15. Aug.	10.00 Uhr	Festgottesdienst zur Kirchweih Erstkommunion von Basile Hinder aus Flurlingen • Mitwirkung des Kirchenchors • Lebendig mitgestaltet von Kindern • Kinderfeier im Pfarrsaal • Festwirtschaft und Spiele für Kinder im Anschluss Keine Messe in Uhwiesen
MI	18. August	18.30 Uhr	Rosenkranz in Feuerthalen
FR	20. August	9.00 Uhr	Heilige Messe
SA	21. August	18.00 Uhr	Sonntagsmesse in Feuerthalen
SO	22. August	9.30 Uhr 11.00 Uhr	Sonntagsmesse in Feuerthalen Sonntagsmesse in Uhwiesen
MI	25. August	18.30 Uhr	Rosenkranz in Feuerthalen
FR	27. August	10.00 Uhr	Heilige Messe im Kranken- und Altersheim Kohlfirst

Feuerthalen, im August 2004

WIR DANKEN HERZLICH

Für die grosse Anteilnahme und das Mitgefühl, welche wir beim Abschied von unserer lieben und unvergesslichen

Margrit Leu-Gasser

erfahren durften.

Ganz herzlich danken wir allen Verwandten, Freunden, Bekannten, Nachbarn, Schulkolleginnen und Schulkollegen, die der Verstorbenen die letzte Ehre erwiesen haben, für die schönen Gestecke, Blumenschalen, Spenden für späteren Grabschmuck sowie für die zahlreichen Karten mit trostreichen Worten.

Besonders danken möchten wir Herrn Dr. med. Peter Ritzmann, der Spitex Feuerthalen, den Nachbarn, Bekannten und Verwandten, welche sie während ihrer Krankheit zu Hause liebevoll gepflegt haben und ihr beigegeben sind. Ebenso den Pflegerinnen und Pflegern des Kranken- und Altersheims Kohlfirst. Danken möchten wir auch Herrn Pfarrer Peter Wabel für seine einfühlsamen und tröstenden Abschiedsworte.

Vielen Dank allen, die der lieben Verstorbenen in ihrem Leben und in der schweren Zeit ihrer Krankheit mit Liebe und Freundschaft begegnet sind.

Die Trauerfamilien

Terminkalender August 2004

Wochentag	Datum	Anlass	Ort	Veranstalter
Samstag	14. August	Rheingassfest Langwiesen	Rheingasse Kehrplatz	Ortsverein Langwiesen
Sonntag	15. August	Kirchweih	Katholische Kirche	Römisch-katholische Kirchengemeinde
Dienstag	17. August	Generalversammlung Fussballclub	Restaurant Bahnhof, 8252 Schlatt	Fussballclub Feuerthalen
Donnerstag	19. August	Mütter- und Väterberatung	Schulhaus Spilbrett	Jugendsekretariat Andelfingen
Freitag	27. August	Jungbürgerfeier Jahrgang 1986		Gemeinderatskanzlei
Samstag	28. August	Bezirkssommerschieszen	Schiessplatz Chüels Tal	Pistolclub Flurlingen-Ausseramt
Samstag	28. August	Bundesübung 300 m	Schiessplatz Chüels Tal	Schützenverein Flurlingen
Sonntag	29. August	Regionalspieltag	Emmersberg Schaffhausen	Schaffhauser Turnverband (SHTV)

Aktuellster Veranstaltungskalender und Infos unter www.feuerthalen.ch
Änderungen und Ergänzungen an die Gemeinderatskanzlei (E-Mail kanzlei@feuerthalen.ch)